

**PCI - Plan communal intégration  
séances d'information et de sensibilisation :**

***« Pourquoi et comment développer une politique  
d'intégration dans ma commune ? »***

*Luxembourg Multiculturel*

## CONSTAT DE DÉPART ET ENJEU

### LUXEMBOURG

Société **MULTICULTURELLE** = **Diversité**

- ➔ **répercussions directes au niveau national et local**
- ➔ **AVANTAGES : démographiques, économiques, culturels, etc.**
- ➔ **DÉFIS : réduction cohésion sociale, ségrégation, déficit démocratique, discrimination, etc.**



Nécessité de **GESTION DE LA DIVERSITÉ**  
par la mise en place de **POLITIQUES INTEGRATION**

**ENJEU** : Passer d'une société **MULTICULTURELLE** à une  
société **INTERCULTURELLE**

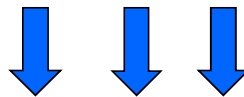
## **INTÉGRATION - Définition légale**

**Article 2 de loi du 16 décembre 2008 concernant l'accueil et l'intégration des étrangers au Grand-Duché de Luxembourg :**

■ *« Le terme intégration désigne un processus à double sens par lequel un étranger manifeste sa volonté de participer de manière durable à la vie de la société d'accueil qui, sur le plan social, économique, politique et culturel, prend à son égard toutes les dispositions afin d'encourager et de faciliter cette démarche. »*

■ *« L'intégration est une tâche que l'Etat, les communes et la société civile accomplissent en commun .»*

**Ceci nous concerne tous,  
luxembourgeois et non-luxembourgeois !!**



**NÉCESSITÉ D'UNE VISION POLITIQUE ET SOCIALE STRUCTURÉE  
AU NIVEAU NATIONAL ET LOCAL**

La commune est *un des acteurs* de l'intégration  
elle a un *rôle politique important* à jouer  
avec les *moyens spécifiques* qui sont les siens

## *Le Plan Communal Intégration (PCI)*

## QU'EST CE QU'UN PLAN COMMUNAL INTÉGRATION?

Le **Plan Communal Intégration (PCI)** est un plan d'actions, un instrument de gestion qui a pour but de définir et de mettre en place une politique d'intégration sur un territoire local.

Il permet d'établir une politique d'intégration :

- ➔ **Durable** : *qui est établie dans le temps et qui dépasse les actions ponctuelles*
- ➔ **Transversale** : *qui inclut l'intégration dans tous les domaines et services de la vie d'une commune*
- ➔ **Partagée** : *qui implique et responsabilise un maximum d'acteurs*
- ➔ **Structurée** : *qui est pensée et organisée étape par étape*

## LE PLAN COMMUNAL INTÉGRATION

---

Le PCI peut être réalisé par **une commune** ou au niveau d'un territoire plus vaste dans le cadre **d'une collaboration intercommunale**.

*Une **collaboration intercommunale** vous permet surtout  
d'unir vos forces, vos idées et vos ressources.*



## INTÉGRATION

### APPROCHE PCI :

**« Un processus réciproque de responsabilité partagée, qui permet le vivre ensemble et la participation de tous les résidents dans le respect des différences et l'adhésion à des valeurs communes »**

*Quoi?* un processus réciproque de responsabilité partagée

*Pourquoi?* vivre ensemble et la participation

*Pour qui ?* tous les résidents

*Comment ?* dans le respect des différences et l'adhésion à des valeurs communes

*Les étapes PCI*

## LES TROIS ÉTAPES DU PLAN COMMUNAL INTÉGRATION

Étape 1 : Mise en route

Étape 2 : Élaboration du PCI

Étape 3 : Réalisation et évaluation

## Première étape : LA MISE EN ROUTE

### Étape 1 : Mise en route

#### 1. ENGAGEMENT POLITIQUE

- a. Décision du conseil communal de réaliser un Plan Communal Intégration
- b. l'engagement passe également par la mobilisation et l'implication de l'administration communale sur la question de l'intégration

2. Désignation d'un COMITÉ DE PILOTAGE et d'un CHARGÉ DE PROJET responsable de la concrétisation du Plan Communal Intégration.

3. MOBILISATION autour de l'intégration par la concertation des divers acteurs et de la population locale

## Deuxième étape : L'ÉLABORATION DU PROJET PCI

### Étape 2 : Élaboration du PCI

#### 1. ÉTAT DES LIEUX

Inventaire, étude quantitative et qualitative pour faire le diagnostic des besoins

2. DÉFINITION des DOMAINES D' ACTIONS et PUBLICS CIBLES à partir du diagnostic et des priorités

3. FIXATION des OBJECTIFS  
= les résultats attendus par domaine d'action ou public cible

4. DÉCLINAISON DU PLAN D' ACTIONS  
Définir les actions et fixer : responsable(s), ressources, délais, budget, indicateurs

5. APPROBATION du projet de PCI par le CONSEIL COMMUNAL

6. DÉPOT du Plan Communal  
Intégration à l'OLAI

## Troisième étape : LA RÉALISATION ET LE SUIVI

### Étape 3 : Réalisation et évaluation

#### 1. RÉALISATION

Les **acteurs** réalisent les actions définies dans le plan. Le **comité de pilotage** et le chargé de projet coordonnent et assurent le suivi des actions.

#### 2. ÉVALUATION

Le comité de pilotage organise l'évaluation à la fois des **résultats des actions** et du **fonctionnement du PCI**, en collaboration avec l'OLAI

## LA DÉMARCHE DU PLAN COMMUNAL

### Étape 1 : Mise en route

#### 1. ENGAGEMENT POLITIQUE

- a. Décision du conseil communal de réaliser un Plan Communal Intégration
- b. l'engagement passe également par la mobilisation et l'implication de l'administration communale sur la question de l'intégration

2. Désignation d'un COMITÉ DE PILOTAGE et d'un CHARGE DE PROJET responsable de la concrétisation du Plan Communal Intégration.

3. MOBILISATION autour de l'intégration par la concertation des divers acteurs et de la population locale

### Étape 2 : Élaboration du PCI

#### 1. ÉTAT DES LIEUX

Inventaire, étude quantitative et qualitative pour faire le diagnostic des besoins

2. Définition des DOMAINES D'ACTION et PUBLICS CIBLES à partir du diagnostic et des priorités

3. Fixation des OBJECTIFS = les résultats attendus par domaine d'action ou public cible

4. Déclinaison du PLAN D' ACTIONS Définir les actions et fixer : responsable(s), ressources, délais, budget, indicateurs

5. APPROBATION du projet de PCI par le Conseil communal

6. DÉPOT du Plan Communal Intégration à l'OLAI

### Étape 3 : Réalisation et évaluation

#### 1. RÉALISATION

Les acteurs réalisent les actions définies dans le plan. Le comité de pilotage et le chargé de projet coordonnent et assurent le suivi des actions.

#### 2. ÉVALUATION

Le comité de pilotage organise l'évaluation à la fois des résultats des actions et du fonctionnement du PCI, en collaboration avec l'OLAI

## EXEMPLES DE DOMAINES D' ACTIONS

---

Accueil des nouveaux arrivants et accès des services

Participation à la vie de la commune

Vie scolaire et éducation

Formations linguistique des adultes

Culture, diversité et dialogue

Logement et espaces publics

Santé et bien être

Médiation et lutte contre les discriminations

...



*Les avantages*

## AVANTAGES DE METTRE EN PLACE UN PCI

Inscrire votre politique locale d'intégration dans une démarche ***durable, structurée et adaptée*** qui touche ***un maximum d'acteurs et de domaines***.

Pour se donner les moyens de :

- *Gérer et tirer profit de la diversité de sa commune*
- *Permettre la participation active du plus grand nombre*
- *Assurer la cohésion sociale de l'ensemble de la population*
- *Gagner en visibilité*

## *Les outils*

## OUTILS PCI ACTUELLEMENT À DISPOSITION DES COMMUNES

- Le *guide pratique* et son *catalogue de mesures*
- La *brochure des assises* de l'intégration de l'*ASTI*
- Le *réseau* et la *plateforme d'échange* de « l'intégration au niveau local » *Integraloc* ([www.integraloc.lu](http://www.integraloc.lu))
- Un *espace d'information* « intégration au niveau local » sur le site du *SYVICOL* ([www.syvicol.lu](http://www.syvicol.lu))
- Une possibilité de *workshop* « développer une vision PCI »
- Le *Kit de l'intégration*
- Les *fiches statistiques* par communes du *CEFIS*

*Les partenaires*

## RÔLE DE L'OLAI

---

### L'OLAI :

- met à disposition une personne de contact pour toutes questions
- offre la possibilité de cofinancement
- dynamise le réseau d'intégration locale « Integraloc »

## RÔLE DU SYVICOL

---

### **Le SYVICOL :**

- est à l'initiative du projet « Vers un plan communal intégration »
- met à disposition les informations et documents nécessaires à la démarche
- est le collaborateur privilégié dans le cadre du PCI

## A CHACUN SON CHEMIN

---





**Infos et contacts :**

**Nathalie Medernach** [Nathalie.medernach@olai.etat.lu](mailto:Nathalie.medernach@olai.etat.lu)

**Gérard Koob** [Gerard.koob@syvicol.lu](mailto:Gerard.koob@syvicol.lu)

**Merci!**

**Projet réalisé en collaboration et  
avec le soutien de :**



LE GOUVERNEMENT  
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG  
*Ministère de la Famille et de l'Intégration*

Office luxembourgeois de l'accueil  
et de l'intégration

PROCHAINE ÉTAPE :

**LES WORKSHOPS PERSONNALISÉS**